



LE NOUVEAU MINISTRE DE LA DEFENSE VIGUEN SARKSYAN ANNONCE UN PROGRAMME REVOLUTIONNAIRE avec la construction d'une « armée-nation »

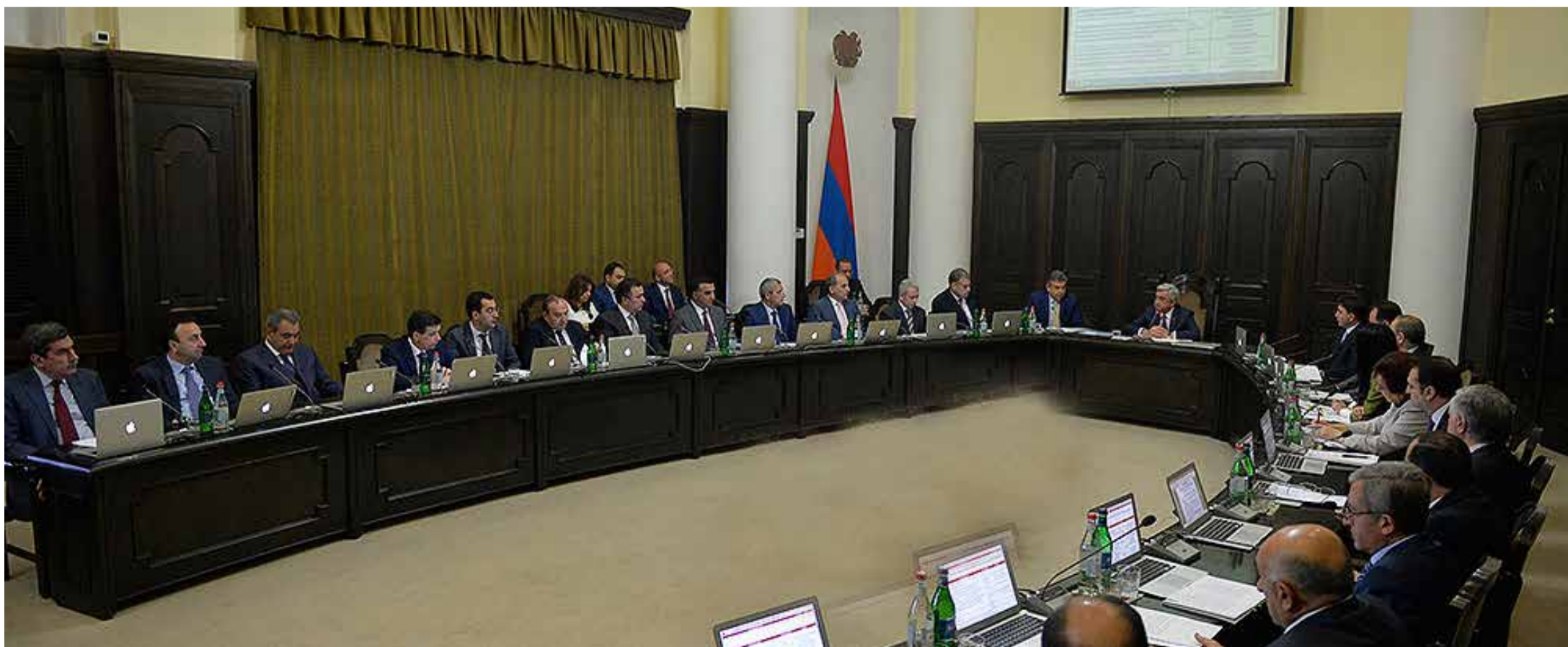
Il fait valoir que les forces armées devraient jouer un rôle plus important dans la vie sociale et économique du pays. « Compte tenu de l'environnement de notre Etat et des défis politiques existants, il est évident qu'une armée forte doit rester une partie importante de notre réalité », a-t-il dit devant le Parlement. Il a continué : « par conséquent, nous devons comprendre deux choses importantes. Tout d'abord, trouver comment faire en sorte que l'armée cesse d'être un très lourd fardeau pour notre Etat et notre économie. Cela signifie que l'ensemble de la population, et pas seulement ceux qui servent dans les forces armées, devrait avoir de nombreux projets scientifiques, économiques, industriels ou autres liés à l'armée. En ce sens, l'armée peut devenir une solution, plutôt qu'un problème ».

Le deuxième élément important est qu'un soldat démobilisé de l'armée devrait être beaucoup plus patriotique, mieux éduqué, plus fort et prêt



au combat que les jeunes qui sont appelés par les forces armées. Le Ministre a précisé que le président Sarkissian et le PM Karen Karapetian étaient d'accord avec sa vision de défense nationale.

Le Président Serge Sargssian et les membres du nouveau gouvernement



Le Ministre de l'agriculture est un millionnaire à l'esprit ouvert et constructif

Selon sa déclaration officielle de patrimoine, Ignati Arakelian, possède une villa et deux appartements, ainsi que des moyens financiers de 78 millions d'euros.



La ville de Denver (Etats-Unis) reconnaît l'indépendance de la République du Haut-Karabagh



Patrick Karam : Les Chrétiens en Orient sont en train de disparaître

En marge de la cérémonie donnée en l'honneur du 25ème anniversaire de la République indépendante d'Arménie, qui s'est déroulée le 5 octobre au Conseil régional d'Ile de France, le président de la Coordination Chrétiens d'Orient en Danger (CHREDO), Patrick Karam, nous a confié que la situation en Syrie « n'a jamais été aussi catastrophique ». Bien qu'il observe que c'est une « dictature », « les chrétiens pouvaient exercer leurs droits



et aller dans les églises. Un musulman qui souhaitait se convertir, pouvait le faire sans être intimidé, massacré et lapidé. Une femme musulmane pouvait épouser un chrétien. Il y avait une certaine liberté religieuse. Les chrétiens en Orient sont en train de disparaître », dit-il.

La Russie fait un don d'une seconde clinique mobile à l'Arménie pour les tests et le traitement du VIH / sida



Le gouvernement de la Russie a fait don d'une deuxième clinique mobile au ministère arménien de la Santé qui peut être utilisé pour le dépistage du VIH / SIDA et des hépatites B et C a annoncé le ministère arménien de la santé.

Le ministre de la Santé Armen Muradyan et l'ambassadeur de Russie en Arménie Ivan Volynkin ont assisté à la cérémonie d'inauguration de la clinique. La clinique spécialement équipée est conçu pour fournir des services médicaux aux habitants des zones reculées et inaccessibles dans toutes les conditions climatiques et

géographiques.

Muradyan a déclaré que la première clinique donnée il y a deux ans a joué un rôle dans la sécurisation des progrès dans la prévention du VIH / SIDA.

Selon l'ambassadeur Volynkin, la coopération entre les deux pays dans la prévention de la propagation du VIH continuera à l'avenir, et l'Arménie sera en mesure d'obtenir de la Russie non seulement des cliniques mobiles, mais aussi du matériel médical et de la technologie.

La première clinique mobile a été utilisée jusqu'à présent en faveur de 6000 personnes.

Distribution de l'aide humanitaire de l'Arménie à la population civile de Syrie

Le ministère arménien des Affaires étrangères a affirmé que l'aide humanitaire apportée par l'Arménie fut distribuée à la population civile de Syrie. Après le premier avion le 3 octobre, le 5 octobre, le deuxième avion affrété par l'Arménie était bien arrivé en Syrie.



L'ACADEMIE D'ADMINISTRATION PUBLIQUE D'ARMENIE – EQUIVALENT DE L'ENA EN FRANCE

distribue 15 bourses aux étudiants du Karabagh et des régions frontalières
vivant sous la menace AZERIE

Egalement 10 bourses ont été remises aux étudiantes d'excellence

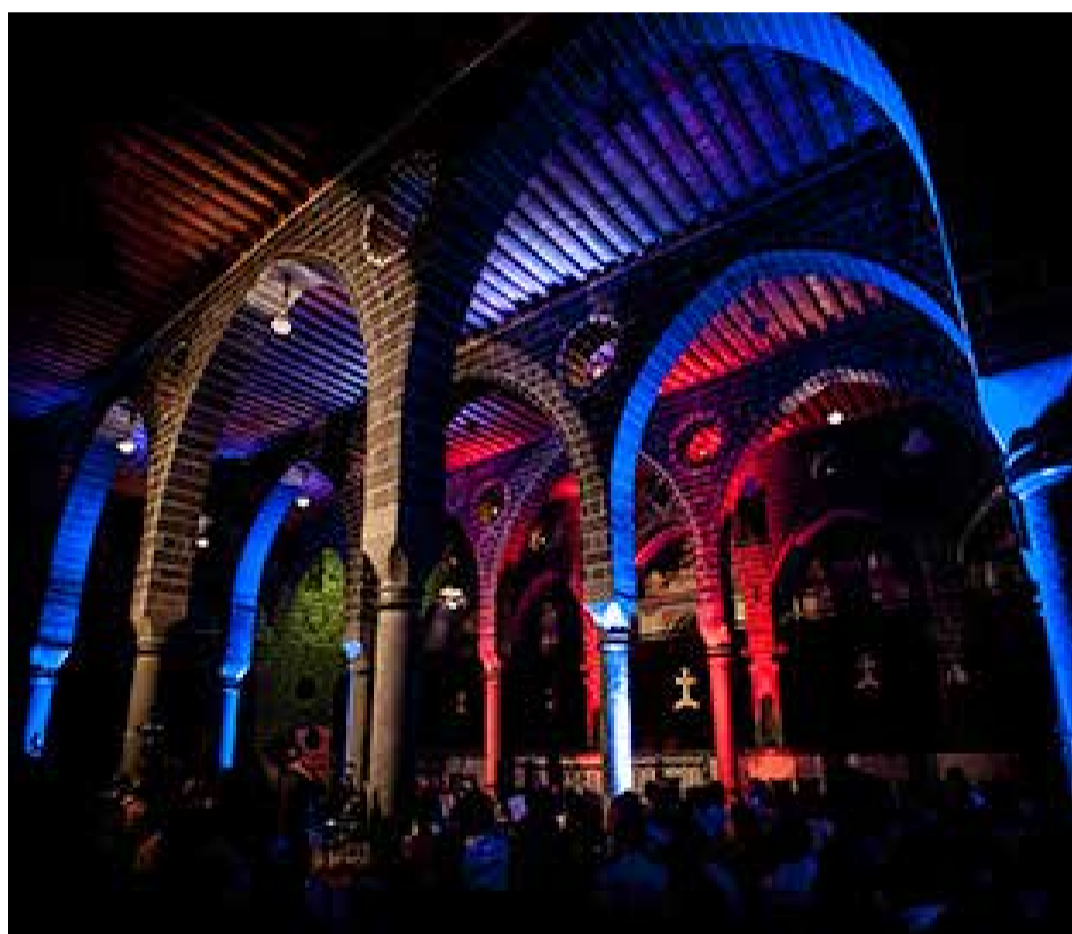






L'identité arménienne et turque aujourd'hui

**Gafur Türkay - membre du CA
de l'Église Sourp Guiragos
de Diyarbakir**



fait le point sur les récentes destructions perpétrées par l'armée turque dans le centre-ville historique de la ville de Diyarbakir qui, avant 1915, accueillait de très nombreux Arméniens. Il revient également sur l'importance de la restauration de l'église Sourp Guiragos en 2011, considérée comme un havre de paix pour de nombreux visiteurs et immédiatement adoptée par la petite communauté d'Arméniens islamisés de la région. Désormais complètement dévasté, le « quartier des mécréants » a disparu. Subsiste l'église Sourp Guiragos, dont l'intérieur a toutefois été fortement dégradé. Gafur Türkay aborde également la question des Arméniens islamisés de Diyarbakir et de la région et des nombreuses questions identitaires auxquelles ils font face aujourd'hui. Enfin, il revient également sur les difficultés que rencontrent les quelques Arméniens musulmans qui décident de se faire baptiser.

ԱՐԶԱԿԱՆԿ
ARTZAKANK «Echo»



Après 25 ans d'indépendance

Le 21 septembre 1991 est une date historique pour tous les Arméniens. Ce jour-là, le peuple d'Arménie s'exprima en faveur de l'indépendance par une écrasante majorité. (...) Des festivités se sont prolongées jusqu'à l'aube dans les rues d'Érevan et elles furent ponctuées par un grand feu d'artifice sur la place de la Liberté. (...)

(Artzakank – novembre 1991)

Il y a 25 ans, le rêve des Arméniens dispersés à travers le monde devenait réalité ! Après 70 ans de règne communiste, l'Arménie redevenait une République indépendante. Nous étions tous pleins d'espoir quant à l'avenir de l'Etat arménien ressuscité malgré les difficultés énormes que connaissait le pays suite aux désastres naturels, économiques de terre du 7 décembre 1988 causant plusieurs dizaines de milliers de morts et près d'un demi-million de sans-abri; le blocus imposé par la Turquie et l'Azerbaïdjan; l'arrivée de quelques 500 000 réfugiés arméniens chassés de l'Azerbaïdjan et de certaines régions d'Artsakh; la politique de purification ethnique en cours par le pouvoir azéri en Artsakh, qui était encore une enclave en Azerbaïdjan.

L'année suivante, les forces arméniennes réunifiaient l'Artsakh avec l'Arménie en libérant le couloir de Latchin (rebaptisé Berdzor) après la reprise de la ville de Chouchi. D'autres territoires étaient libérés dans les mois suivants et rattachés à l'Artsakh, devenu à son tour république indépendante par le référendum du 10 décembre 1991.



L'ÉGLISE ÉVANGÉLIQUE ARMÉNIENNE CÉLÈBRE SES 170 ANS EN ARMÉNIE

En cette année 2016, l'Église Évangélique Arménienne célèbre les 170 ans de son existence. À cette occasion, de nombreuses manifestations ont été organisées dans le monde dont la plus importante a eu lieu en Arménie du 20 au 25 septembre 2016. Cette date a été choisie afin de permettre aux délégués du monde entier de participer également aux festivités des 25 ans de l'indépendance de la République d'Arménie.

Ainsi, plus de 70 pasteurs arméniens venus du monde entier ont pu vivre des moments inoubliables dans notre chère Arménie.

Dès le 21 septembre, jour de l'indépendance de l'Arménie, nous avons pu suivre le défilé militaire et partager la joie et la fierté des citoyens arméniens. Le soir, dans l'immense salle du complexe sportif "Garen



Les pasteurs arméniens à Hankavan

Démirdjian", nous avons apprécié les artistes qui ont animé le concert des 25 ans. Du 22 au 24 septembre, les 70 pasteurs arméniens ont vécu trois journées de convention à Hankavan, au centre de vacances "Shoghig" qui



Délégation du Proche Orient

appartient aux évangéliques arméniens. Ces rencontres pastorales internationales avaient pour but de resserrer les liens entre les serviteurs de Dieu repartis au quatre coins du monde. Mais aussi de permettre un ressourcement et un partage par l'intermédiaire d'exposés, de discussion en groupes et de partage d'expérience. Un des thèmes

principaux fut consacré "au pasteur et sa relation: à Dieu, à son église, aux autres églises, à sa famille et à la société".

Le dimanche matin 25 septembre, les pasteurs ont pu participer à des cultes (offices religieux) dans différentes villes du pays. À Dilidjan, ce jour-là, c'est le nouveau bâtiment de l'Église Évangélique Arménienne qui a été consacré en présence d'une foule nombreuse et ravie.

Le dimanche soir 25 septembre a eu lieu la célébration officielle des 170 ans de la création de l'Église Évangélique Arménienne. Pour la circonstance, un concert spécial avait été organisé dans la magnifique salle "Aram khatchadourian" du Philharmonique d'Érevan. Le programme incluait également la célébration des 25 ans de l'indépendance de l'Arménie. Nous avons été émerveillés par la prestation de l'Orchestre de Cham-



Délégation de Russie/Géorgie

bre d'Etat d'Arménie, sous la conduite de Vahan Mardirossian et de la Chorale de Chambre "Hovér", dirigée par Sona Hovanissian. Notons l'interprétation de la Cantate 104 de Bach. Les autres œuvres interprétées étaient



Délégation francophone

tirées du répertoire de l'Église Évangélique Arménienne, de l'Église Apostolique Arménienne, de chants nationaux. Plusieurs orateurs ont rappelé les circonstances de la création de l'Église Évangélique Arménienne, sa raison d'être et les buts qu'elle poursuit aujourd'hui. Des films et des photos ont été projetés pour permettre à l'auditoire de mieux réaliser le rôle de l'Église Évangélique Arménienne au sein de la nation arménienne.

Cette célébration impressionnante a pris fin par le chant de la prière du "Notre Père" dont l'orchestration a été réalisée par le Pasteur Arme-nag Missirian, ancien pasteur d'Issy-les-Moulineaux.

Les 1200 personnes présentes avaient reçu une brochure avec le programme et les nombreux messages de félicitations. Citons les messages du Président de la République d'Arménie, Serge Sarkissian, des deux Cathol-



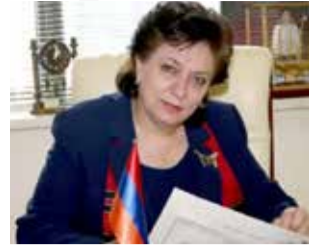
170 ans au Philharmonique d'Érevan

icos, Karekine II et Aram Ier, du Patriarche des Arméniens Catholiques, Krikor Bédros, de l'ex-Président Robert Kotcharian, de la Ministre de la Diaspora, Hranouch Hagopian, des représentants des organisations arméniennes (politiques, éducatives, culturelles, humanitaires...).



Pasteur René Léonian

Լրագրողների համահայկական 8-րդ համաժողովի Ծրագիր



La ministre de la Diaspora

20 հոկտեմբեր, հինգշաբթի

9:00-10:00 Մասնակիցների գրանցում

10:00-11:00 Լրագրողների համահայկական

8-րդ համաժողովի հանդիսավոր բացում

- ՀՀ սփյուռքի նախարարի բացման խոսքը
- ՀՀ Նախագահի ուղերձը
- Ն.Ս.Օ.Տ.Տ. Ամենայն հայոց կաթողիկոս

Գարեգին Բ-ի օրհնությունը

- Մեծի Տանն Կիլիկիո Արամ Ա կաթողիկոսի

օրհնությունը

- ԼՂՀ Նախագահ ուղերձը

11:00-11:30 Սուրճի ընդմիջում

11:30-13:00 1-ին նիստ: Թեմա՝

Համահայկական տեղեկատվական

միասնական ցանցի ձևավորման

կառուցակարգերը և լրատվամիջոցների

համագործակցության ուղիները

ճգնաժամային պայմաններում:

Ջեկույցներ

13:30-14:30 Հանդիպում ՀՀ արտաքին

գործերի նախարարի հետ

15:00-16:00 Ճաշ

16:00-17:30 2-րդ նիստ: Թեմա՝ ՀՀ

դիվանագիտական ներկայացչությունների

և սփյուռքյան կառույցների

համագործակցության ուղիները:

Ջեկույցներ

17:30-18:00 Քննարկումներ

21 հոկտեմբեր, ուրբաթ

9:00 -11:00 Այցելություն Ծիծեռնակաբերդի
հուշահամալիր և Եռաբլուր

11:00-11:30 Սուրճի ընդմիջում

11:30-13:00 3-րդ նիստ: Թեմա՝

Սփյուռքի ներուժի ներգրավումը ՀՀ

պետականաշինության գործում:

Ջեկույցներ

13:00-14:00 Ճաշ

14:00-17:30 4-րդ նիստ: Թեմա՝

Հայաստան-Արցախ-Սփյուռք՝ 25-ամյա
համագործակցության հանրագումարները և
հետագա անելիքները:

Ջեկույցներ

17:30-18:00 Քննարկումներ

22 հոկտեմբեր, շաբաթ

9:00 Մեկնում Արցախ

17:00-18:00 Տեղավորում հյուրանոցներում

18:30 Հանդիպում Արցախի

իշխանությունների ներկայացուցիչների
հետ

20:00 Հանդիսավոր ընթրիք

23 հոկտեմբեր, կիրակի

9:30-11:00 5-րդ նիստ: Թեմա՝ Հայկական
սփյուռքի զորակցությունը Լեռնային

Ղարաբաղի Հանրապետության

միջազգային ճանաչման աշխատանքներին:

Ջեկույցներ

11:00-11:30 Սուրճի ընդմիջում

11:30-13:30 5-րդ նիստի շարունակություն

13:30-15:00 Ճաշ

15:00-17:30 6-րդ նիստ:

Թեմա՝ Հայաստանի և Արցախի

հանրապետությունների պաշտպանության

համակարգի հետ կապված խնդիրների

լուսաբանումը ՋԼՄ-ում:

Ջեկույցներ

17:30-18:00 Քննարկումներ

24 հոկտեմբեր, երկուշաբթի

9:30-11:00 Համաժողովի փակում,
արդյունքների ամփոփում

11:00-12:00 Ճաշ

12:00 Մեկնում Երևան

UGAB

UNION GÉNÉRALE ARMÉNIENNE DE BIENFAISANCE

ՀԱՅԿԱԿԱՆ ԲԱՐԵԳՈՐԾԱԿԱՆ ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ՄԻՈՒԹԻՒՆ
PARIS-ILE-DE-FRANCE

UGAB¹¹⁰
UNION GÉNÉRALE ARMÉNIENNE DE BIENFAISANCE

14 octobre 2016, 20h00

Rencontre avec l'alpiniste
ARA KHATCHADOURIAN

UGAB Paris, 118 rue de Courcelles, 75017 Paris

Les jeunes de l'UGAB Paris vous invitent à une rencontre exceptionnelle avec l'alpiniste marseillais Ara Khatchadourian !

VENDREDI 14 OCTOBRE, 20H
118 rue de Courcelles, 75017 Paris
Métro Courcelles

Il a gravi l'Everest, toit du monde culminant à 8848m dans le cadre du défi "Everest pour la mémoire" s'inscrivant dans la commémoration du centenaire du génocide des arméniens et pour la lutte contre le négationnisme.

Au sommet du monde, Ara Khatchadourian a brandi fièrement le drapeau tricolore arménien et le drapeau de l'UGAB.

Ara, sportif de l'extrême, sera notre invité et vous fera part de son expérience extra-ordinaire.

Attention aux yeux ! Vous allez en avoir plein la vue !

UGAB
Jeunes



*Mémoire des Arméniens de France
pour la Postérité*



Arsène Tchakarian



Missak Manouchian



Henri Karayan

Déjeuner à l'École Militaire du 30 Octobre 2016

Sous le haut-patronage de M. Charles Aznavour

Nous vous convions, dans le cadre du 110^{ème} anniversaire de la naissance de Missak Manouchian et du 20^{ème} anniversaire de la création de MAFP à un repas en l'honneur d'Arsène Tchakarian dont nous célébrerons le Centenaire et en mémoire de feu Henri Karayan, derniers survivants du groupe Manouchian et membres fondateurs de MAFP, le dimanche 30 octobre 2016 à 13h00.

Lieu :

École Militaire

1 place Joffre, 75007 PARIS

Date limite des réservations et inscriptions :

10 octobre 2016

Adresse de correspondance :

MAFP

16 av. de la Duchesse du Maine

92160 ANTONY

Tél : 01 43 50 06 93

E-mail : contact@armen-progres.com

Menu :

- Apéritif
- Entrée
- Plat
- Fromage
- Dessert
- Café
- Vin et Champagne inclus
- Animation musicale

PAF : 40 € par personne (règlement par chèque à l'ordre de MAFP avec le coupon de réservation)

Pour des raisons de sécurité, veuillez nous indiquer les **nom, prénom, date et lieu de naissance** des participants. Une **pièce d'identité** sera exigée à l'entrée.

Pour l'accès en voiture (limité), prière d'indiquer le **n° d'immatriculation**.

Chrétiens Orientaux

Foi, Espérance et Traditions

« Les Orientaux chantent les Saints »

Emission du mardi 1er novembre 2016

- 9h30 à 10h30 - France 2 (1h d'émission)

En ce premier novembre, les orientaux ont choisi de chanter leurs Saints.

Pendant 1 heure, avec la participation du père Yohanna Geha (moine Maronite) et de six chorales de différentes traditions orientales, les Orientaux vont témoigner de leur façon de prier les saints. Véritable voyage dans les traditions des Eglises, nous découvrirons aussi les cultures musicales des différents pays d'origines : l'Arménie, l'Egypte (Coptes), l'Ethiopie, le Liban (Maronites), la Turquie/Irak (Syriaques et Chaldéens).



A la fin de l'émission, le père Yohanna Geha sera accompagné d'un chœur de 70 choristes : la diversité des rites et des musiques se rassemble dans l'unité de la même foi.

Avec la participation de :

- Père Yohanna Geha et les choristes Maronites.**
- Mekertich Mekertitchyan (Eglise Arménienne).**
- Chœur des jeunes Chaldéens de St Thomas Apôtre (95)**
- Chœur des jeunes diacres Coptes Orthodoxes d'Ile de France.**
- Chorale de la paroisse Syriaques Orthodoxe de Montfermeil (93).**
- Chœur de la paroisse Ethiopienne Orthodoxe de Chatenay-Malabry (92).**

Emission religieuse présentée par Thomas Wallut.

Réalisation : Jean-Bernard Ganne.

ASILVA

EXPOSE A LA MAIRIE DU Ve ARRONDISSEMENT DE PARIS



La peintre ASILVA, expose ses oeuvres à la Mairie du Ve arrondissement de Paris sous le thème «l'union du Nombre d'Or avec la spontanéité».

L'exposition a lieu sous le haut patronage de S.E.M. Viguen Tchitetchian, Ambassadeur de la République d'Arménie en France, Florence Berthout, Maire du Ve arrondissement - Conseillère Régionale d'île de France, Pierre Casanova, Premier Adjoint chargé de la Culture, Flora Kaloustian, Troisième adjointe et les Elus de l'arrondissement.

Le vernissage de l'exposition aura lieu le 20 octobre 2016 à 18 h.



Cette exposition se tient dans le cadre des festivités du 25eme anniversaire de l'indépendance de l'Arménie. Les ouvres ont été préalablement exposées, du 11 septembre au 4 octobre 2016, au Musée d'Art Moderne de la Municipalité de Yerevan sous le haut patronage du Ministère de la Culture de la République d'Arménie. Un catalogue a été édité pour l'occasion.

**Exposition à la Mairie du Ve arr. de Paris
Du 19 au 28 octobre 2016,
du lundi au samedi de 11h à 19h – jeudi jusqu'à 19h30
Salle René Capitant, 21 Place du Panthéon Paris**

NOUVEAUX CLASSIQUE... TRADITIONNEL... JAZZ... Komitas, Sayat-Nova, Khatchaturian, Chopin, Piazzola, Larra, Frolov, Kolodub, T. Hovhannisyan... de 8 à 18 ans! FEMMES VIRTUOSES D'ARMÉNIE... EN CONCERT

du 05 au 13 Novembre 2016

RÉGION du DOUAISIS

*à 20h30 – SAMEDI – 05/11/2016 : HENIN-BEAUMONT – Eglise Protestante au 301, rue Gabriel Péri.

*à 16h – DIMANCHE – 06/11/2016 : ANICHE – Eglise St Martin.

*à 20h – LUNDI – 07/11/2016 : LILLE – Paroisse Jean Bosco de Mons-en-Barœul.

*à 20h – MARDI – 08/11/2016 : SIN le NOBLE – Eglise St Martin.

*à 20h – MERCREDI – 09/11/2016 : BREBIÈRES – Salle Pierre Moreau.

*à 20 h – JEUDI – 10/11/2016 : LEWARDE – Eglise St Rémi.



RÉGION PARISIENNE

*à 15h30 – VENDREDI – 11/11/2016 PARIS 14ème – Yan's Club – 5, Av Reille.

*à 20h30 – SAMEDI – 12/11/2016 - ISSY-les-Moulineaux Halle des Epinettes – 47, Rue de l'Égalité.

*à 17h00 – DIMANCHE – 13/11/2016 - CLAMART - Conservatoire Henri Dutilleux.



Renseignements France 06.11.98.37.12



PRIMAIRE DE LA DROITE ET DU CENTRE

COMMENT VOTER A L'ETRANGER ?

Primaires ouvertes à tous - Pas besoin d'être membre d'un parti politique

Vote uniquement par Internet

-

- 1^{er} tour : **24 heures pour voter en ligne**, à partir
du **samedi 19 novembre à 19h**
au **dimanche 20 novembre à 19h** (heure de Paris).
- 2^{ème} tour* : **24 heures pour voter en ligne**, à partir
du **samedi 26 novembre à 19h**
au **dimanche 27 novembre à 19h** (heure de Paris).

* *Si nécessaire.*

--

Conditions et Modalités

- **Être inscrit sur la liste électorale consulaire (LEC) arrêtée au 31 décembre 2015.**

Si vous avez communiqué une adresse électronique, avec votre inscription à la LEC, vous recevrez un mail vous invitant à participer à la primaire.

- **Vous pourrez participer à la primaire, en vous inscrivant sur le site primaire2016.org entre le 22 septembre et le 16 octobre 2016.**

- **Il vous faudra signer** la Charte des valeurs républicaines : « *Je partage les valeurs Républicaines de la Droite et du Centre et je m'engage pour l'alternance afin de réussir le redressement de la France* »,

- **et vous acquitter**, en ligne, d'une somme symbolique de 2 euros. (Certains pays à accès difficiles seront exemptés de ce paiement. La liste de ces pays sera connue fin septembre).

- **L'identifiant et le mot de passe** vous parviendront vers le 10 novembre :

- l'envoi de l'identifiant se fera par mail
- et celui du mot de passe par SMS.

(Règles de la Cnil).

Conformément à la Charte de la primaire, les Français **mineurs** au moment de la primaire mais **majeurs** au 1er tour de l'élection présidentielle peuvent déjà prendre part à la primaire et voter.

Il s'agit des personnes qui auront **18 ans entre le 1er janvier 2016** (et qui donc n'avaient pas pu être inscrits sur la liste électorale arrêtée fin décembre 2015) et **le 23 avril 2017** (date du premier tour de l'élection présidentielle). Pour ces personnes un formulaire d'inscription sera disponible sur le site de la primaire et accessible entre le 22 septembre et le 16 octobre 2016.

Plus d'infos : « Haute Autorité » responsable de l'organisation : <http://www.primaire2016.org>

ՀԱՅ ՅՈՒՇԱԳՐՈՒԹԵԱՆ
ԱԶԳԱՅԻՆ ԿԵՂԻՐՈՆ

CNMA

CENTRE NATIONAL
de la MEMOIRE ARMENIENNE



LA NEWSLETTER DU CENTRE NATIONAL DE LA MÉMOIRE ARMÉNIENNE

www.cnma.fr

6 octobre 2016

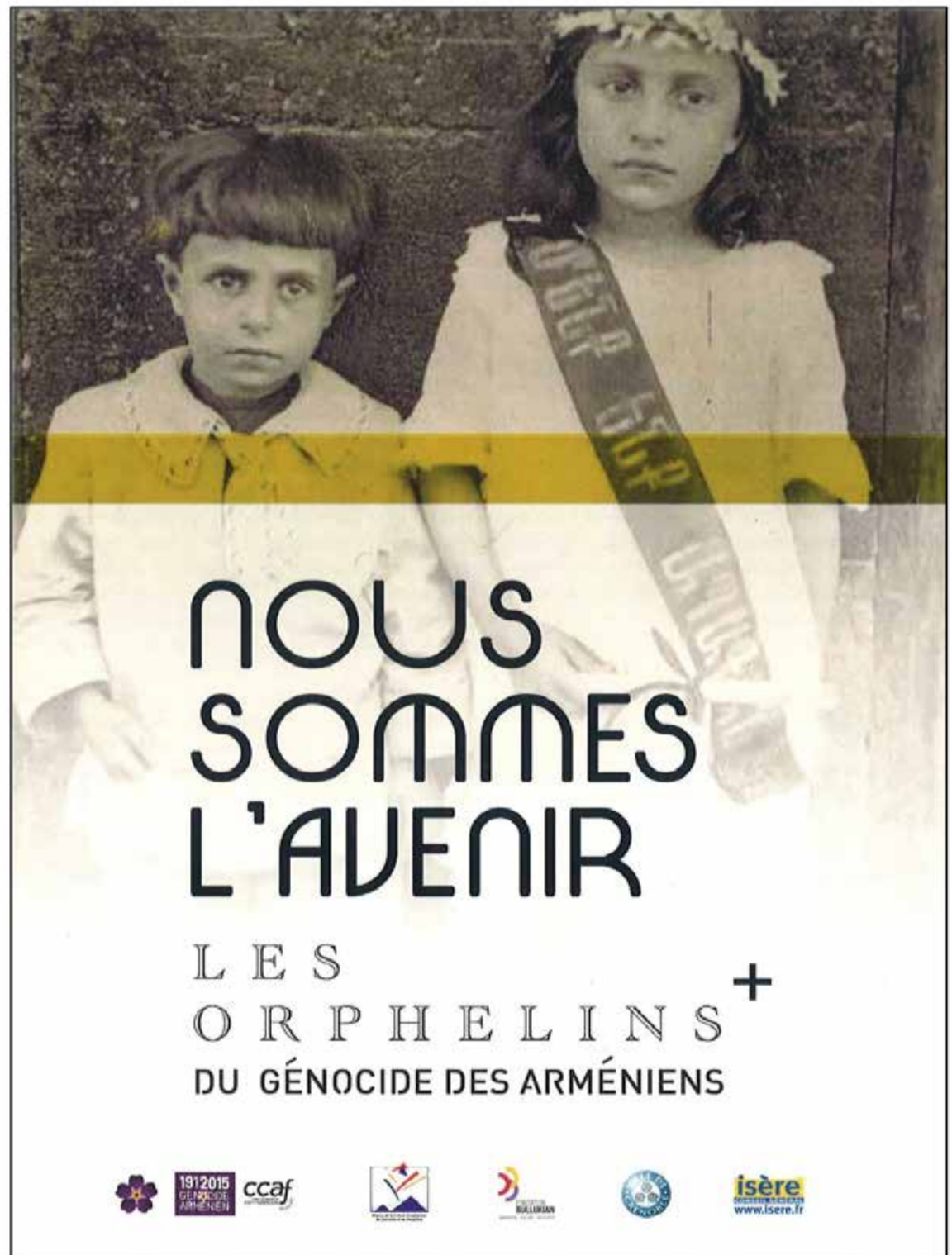
Nous sommes l'avenir, les orphelins du génocide des Arméniens

**Nouvelle exposition
au CNMA
du 13 octobre
au 19 novembre 2016**

Jeudi 13 octobre :

**Vernissage à 20h00
avec Antoine Bedrossian,
commissaire
de l'exposition**

**Jeudi 27 octobre : Exposé:
"Les réseaux de sauvetage
des déportés et des orphelins
arméniens pendant le
génocide, 1915-1917" par
Antoine Bedrossian**



**NOUS
SOMMES
L'AVENIR**

LES
ORPHELINS +
DU GÉNOCIDE DES ARMÉNIENS



Exposition du 13 octobre au 19 novembre 2016
au Centre National de la Mémoire Arménienne
32 rue du 24 avril 1915 Décines

- Vernissage le 13 octobre à 20h00 avec Antoine Bedrossian
- Exposé le 27 octobre à 20h00 « Les réseaux de sauvetage des déportés et des orphelins arméniens pendant le génocide 1915-1917 » par Antoine Bedrossian

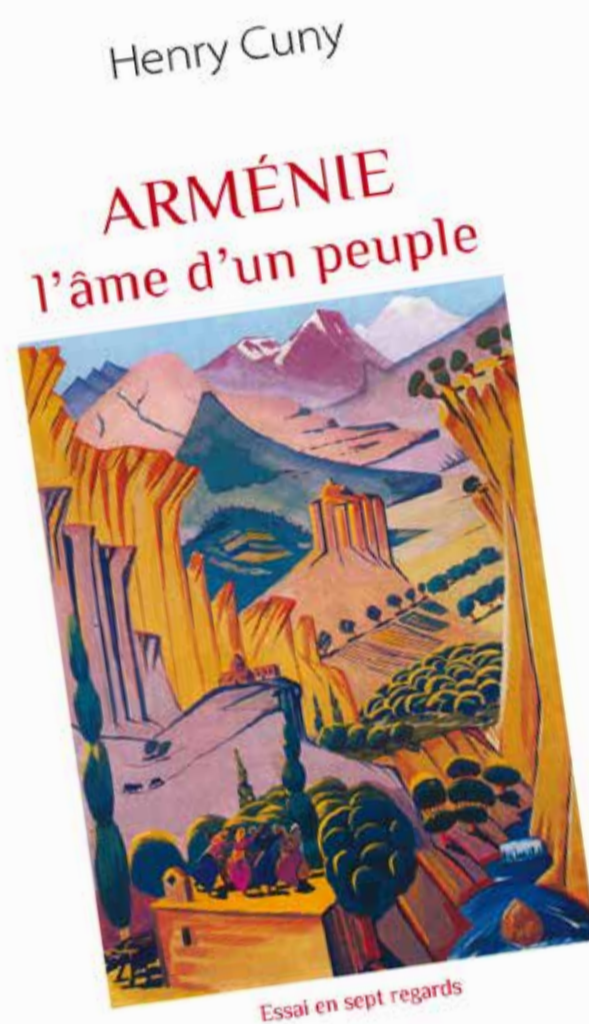


RENCONTRES / DÉDICACES

HENRY CUNY en Arménie du 5 au 11 octobre 2016



Henry Cuny est le cofondateur pour la partie française de l'UFAR, l'Université française en Arménie dont il rappelle ici l'esprit. Écrivain, ses romans ont été distingués de plusieurs prix littéraires et l'Académie française lui a décerné le Grand Prix de la Francophonie 2004 pour l'ensemble de son œuvre. Il est *docteur honoris causa* de l'Académie linguistique internationale de l'Université d'Etat d'Erevan.



« On ne naît pas Arménien. On se reconnaît peu à peu comme tel, parce qu'on a, au fond du cœur, un souvenir d'Eden qui continue à fleurir, plus vivace jusqu'au dernier souffle que le vert paradis des amours enfantines. L'arménité réside dans le dépassement des apparences. Si elle n'était dictée que par le sang, elle aurait depuis longtemps été submergée par le sang. L'arménité me paraît être plutôt une démarche millénaire de l'intelligence ».

Les rencontres auront lieu à :

UFAR (5/10), Université d'Etat d'Erevan (6/10), Musée Komitas 8/10), Université Brusov (10/10), Alliance française (10/10), Ecole française de Gyumri (11/10)...

Ministère de la Culture d'Arménie
Institut Tchobanian
UFAR

Le Rêve de nos Montagnes

La Compagnie YERAZ présente



Direction artistique
Christina GALSTIAN - AGOUDJIAN

VENDREDI 21 OCTOBRE 2016 À 20H30

**PÔLE CULTUREL D'ALFORTVILLE
82 RUE MARCEL BOURDARIAS
94140 ALFORTVILLE**

TARIFS : 20€ / 25€

RESERVATIONS : 06 24 33 35 86

La Musique creuse le ciel de PARIS

Un spectacle musical à ne pas manquer

Olivier
RAYMOND
Piano Chant

Agnès
LE BATTEUX
Violoncelle

Artyom
MINASYAN
Doudouk

Jeudi 13 octobre 2016 à 20h30

La Musique
La Musique creuse le ciel
creuse le ciel

Entrée 15€

Gratuit pour les - de 15 ans

Péniche ANAKO Bassin de la Villette

Face au 61 Quai de la Seine PARIS 19^e

Métro Riquet, Stalingrad ou Jaurès

Bar et petite restauration

Réservation par SMS au 06 07 15 35 28



25^e ANNIVERSAIRE DE LA
RÉPUBLIQUE D'ARMÉNIE



110^e ANNIVERSAIRE
DE L'UGAB

UGAB 110 ANS
L'UNION FAIT LA FORCE - ՄԱՅԻՆՈՒՄԸ ԶՈՐՈՒԹՅՈՒՆ Է

REMISE DES PRIX DU CONCOURS INTERNATIONAL DE COMPOSITION **Sayat Nova**

UGAB PERFORMING
ARTS & FRANCE

CONCERT EXCEPTIONNEL

DES ARTISTES POUR LES ARTISTES

SAMEDI 15 OCTOBRE 2016

SALLE CORTOT

78 rue Cardinet 75017 Paris • 20 H

DIRECTION ARTISTIQUE :

Varduhi YERITSYAN et Sevak AVANESYAN

Hrachya AVANESYAN - Violon (Bruxelles)

Mikayel ZAKARYAN - Violon (Bâle)

Sam BARSEGHIAN - Alto (Lisbonne)

Alexander CHAUSHIAN - Violoncelle (Londres)

Sevak AVANESYAN - Violoncelle (Bruxelles)

Varduhi YERITSYAN - Piano (Paris)

Ashot KHACHATOURIAN - Piano (Bruxelles)

**ŒUVRES DE BABADJANIAN,
CHOSTAKOVITCH, KOMITAS
ET SCHUMANN**

TARIF NORMAL : 30 €

TARIF - 25 ANS : 15 €

RÉSERVATION : 01 45 20 03 18

pad-france@ugabfrance.org - www.ugabfrance.org

LOCATIONS : Fnac - Weezevent



AMBASSADE DE LA RÉPUBLIQUE
D'ARMÉNIE EN FRANCE

Salle
CORTOT

EREVAN CENTRE VILLE

RESIDENCE ET HOTEL
YEZEGUELIAN

24 STUDIOS ET APPARTEMENTS

DANS LE PARC
DE L'HOTEL CONGRESS
mitoyen de l'Ambassade de France

LOCATION

250 € la semaine
payable à l'entrée dans les lieux



ACCUEIL A L'AEROPORT GRATUIT

Un accueil chaleureux
Gardiennage 24 h / 24
Cuisine - Réfrigérateur
Coffre - TV - Café - Bar
Internet gratuit
bar gratuit

A LOUER MODERNE



RESERVATION EREVAN

Mlle Ani : 00 37 49 1 73 91 91

Mr Mher : 00 37 49 1 57 01 70

e-mail : yezeguelian@aol.com

BUREAU PARIS

34, avenue des Champs Elysées

Audrey : 06 76 26 29 43 - 01 43 59 66 72

A la même adresse

UNION DES FRANÇAIS DE L'ETRANGER

Président Fondateur

Raymond Yézéguelian : 06 63 54 22 30



NOUVEL HAY MAGAZINE

SANS FRONTIÈRES

www.nouvelhay.com

diffusion par mail à 115000 lecteurs

FM 102.6 LYON
106.1 VIENNE



radioarmenie.com

Au delà de la passion



www.radioa.net

32 rue Pompéry, 26500 Bourg-Lès-Valence, France
(+33) 9 53 13 00 37 radio.a@wanadoo.fr

AMP
U3A FM
99.5
La Radio Arménienne d'Ile de France

**Association
Franco-Arménienne de Communication**

Administration et studios :

41 rue des écoles 94140 Alfortville
e-mail : aypradio@wanadoo.fr
Siège : 17 rue Bleue 75009 Paris
www.aypfm.com



Henri Papazian

**E R E V A N - CENTRE
RESIDENCE YEZEGUELIAN**

location appartements
tout confort avec cuisine, Wifi,
accueil français

250 euros la semaine

Tél.: + 37491 73 91 91
+ 37491 57 01 70

Centre ville
dans le Parc
de l'Hôtel Congress



Ֆրանսահայ բարերար, ՀՀ պետական կառավարման ակադեմիայի
հավատարիմ գործընկեր Ռայմոնդ Եզեգելյանի ֆինանսական
աջակցությամբ Կառավարման ակադեմիայում բացվում է տեխնիկապես
հազեցած և ժամանակակից կրթական պահանջները բավարարող լսարան:
**ՀՀ ՊԿԱ ղեկավարությունը, ողջ աշխատակազմը և ուսանողությունը
շնորհակալություն են հայտնում Ռայմոնդ Եզեգելյանին** ինչպես այս
նախաձեռնության, այնպես էլ մշտապես Ակադեմիայի կողքին լինելու և
այստեղ իրականացվող կրթական այլ ծրագրերի մասնակիցն ու աջակիցը
լինելու համար:

Avec le support du bienfaiteur français-arménien, fidèle partenaire de
l'Académie d'administration publique de la République d'Arménie
Raymond Yezeguelian à l'Académie a ouvert une salle techniquement
équipée et qui répond aux besoins éducatifs modernes.

**La direction de l'Académie, le personnel et les étudiants remercient
Raymond Yezeguelian** pour cette initiative et surtout pour ce qu'il est
toujours avec l'Académie et qu'il soutient et participe à tous les
programmes éducatifs y réalisés.



Président de Noyan Tapan Media Holding:
Tigran Haroutiunian
Rédacteur en chef de Noyan Tapan:
Gayané Arakélian
Rédacteur en chef: Haroutiun Khatchatrian
Directeur de Publication: Marina Harutyunyan
Traductrice: Nona Petrossian
ISSN 1829-0604

Adresse en Arménie :
Adresse en France :
Adresse aux Etats-Unis :
E-mail: contact@nt.am

Editeur: NT Holding LTD
Date et N° de Régistre: 15.12.1995; 273.110.00512
Tirage: 1500 exemplaires - version papier
15.600 exemplaires - version électronique en pdf
28 Rue Isahakian, Erevan, 0009, RA
Tel: (37460) 27-64-62, Fax: (37460) 27-64-61
Maison de l'Arménie, PARIS 17e -95 Bld
Gouvion, France Tél.: (+33) 01 43 59 66 72
1146 E Lexington Dr #112Glendale, CA,
USA, 91206, Tel.: (1 818) 646 10 72
URL: www.nt.am

L'Edition Française
de Noyan Tapan
est publiée par
Mr. Raymond Yezeguelian
E-mail :
Raymond.yezeguelian@gmail.com